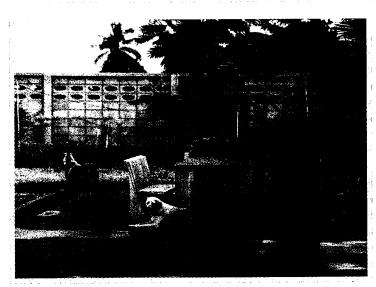
まっしッパからトルコ、ギリシャ、インド、フィリピン、インドネシア、そして、タイランドにかけては、これらの国を含めた諸国で、野良犬が「町の風物」として定着しています。時にはない時になることがあっても、一のでは、人々に容認され、餌をもらっています。彼らは、狂犬でない限り間では、おとなしく、人したりのです。喧嘩を本能して、場を負えば生き残れないことを本能して、場では、また、群れをなして、うろついているのです。

バンコクには野良犬が至る所にいます――市場、寺院、宮殿、公園などそこら中に。多くは、皮膚病にかかったり、交通事故で負傷したり、また、病気のものもいますが、それでも、繁殖して殺してます。長年、市当局は、捕獲して教まして野犬の数を減らそうとして、シーで野犬の数を減らそうとして、シーでで野犬の数を減らそうとして、シーでで野犬の数を減らそうとして、シーででいる。といるないというでであるというでは、大きないの犬を殺したとして「もとの木阿弥」になることに市は気づ



きました。それに、損得勘定にも目覚めました——すなわち、殺すよりも不妊手術の方が経費節減できると悟ったのです。

ピム・イサランクラさんと彼女の組織DOG CHANCE はBMA(首都バンコク行政府)と協力して、市内に8ヶ所の不妊手術クリニックを設立し、野良犬に対し(捕獲して、不妊手術後、元に戻す)TNR計画を推進してきました。予防注射と不妊手術にかかる費用はすべてBMAが支払っています。10数人のボランティアがひと月に30頭ほどの犬を捕獲し、

(指定クリニック の1つになって いる)ピム自身 が家に連れて行 き、手術前と後 のケアを受けさ せ、その後、元 の場所に戻しま す。さらに治療 が必要な犬は回 復するまでそこ に留められます。 不妊手術を済ま せたものは、目 印として必ず赤 いヘッドスカー

フをつけます。(耳の先端を切る提案には、 国王が異議を唱えました。自らも1匹の 迷い犬を飼っている国王は、どんな形で あれ犬の体を損なうという考えには賛成 できなかったのです。)

健康な犬はすべて町の中に返されますが、行くあてが無いなものは、バンコクから約140キロ離れたラッチャブリに移送されます。そこには DOG CHANCE のサンクチュアリがあり、390頭の犬が保護されています。ピムは元タピオカ農場だった12エーカー(訳者註:1エーカー=



From Eastern Europe to Turkey, Greece, India, the Philippines, Indonesia and Thailand; throughout these countries and many others, street dogs are a feature of city life. Sometime they are rounded up, shot or poisoned by municipal authorities but generally they are tolerated, accepted and fed by the people. Unless rabid, these dogs do not pose a threat to anyone, they are gentle and usually friendly to people and other animals. They roam alone or in packs knowing by instinct that to fight or get injured lessens their chance of survival.

In Bangkok street dogs are everywhere; around markets, temples, palaces and parks. Many suffer from skin problems or have injuries from traffic accidents or are diseased but still breeding. For many years the city authorities tried to reduce numbers by capturing and killing them but from 2001 the Governor of Bangkok announced that the killing of street dogs should stop and instead a massive immunization and neutering campaign would begin. The city had come to realize that however many dogs they killed the remaining would always breed more to fill the gap. The city also realized it makes economic sense i.e. they could save money by neutering rather than killing.

Pym Isarangkura and her organization DOG CHANCE work with the Bangkok Metropolitan Administration (BMA) who have set up eight neutering clinics in the city, to promote TNR (Trap Neuter Return) programmes for Bangkok street dogs. The BMA pays all the immunization and neutering costs. About a dozen volunteers catch around 30 dogs a month which Pym collects and brings back to her house (one of the designated clinics) where they receive both pre and post-operative care before being released back to the place they came from. Dogs requiring additional medical treatment are kept longer or until they have recovered. Each neutered animal gets a red headscarf to wear so they can be identified and gets an ear tattoo. (The proposal to ear-tip was opposed by the King, himself the owner of a stray dog, because he didn't like the idea of dogs being mutilated in any way.)